

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098
Consignee (if "Order" state Notify Party) NJURAITA ENTERPRISES LTD P.O. BOX 28119 - 00200 NAIROBI KENYA 254722710228
Notify Party (without liability to Carrier) SAME AS CONSIGNEE

B/L No **HOEGNG75YOM10008**

Shipper's Ref

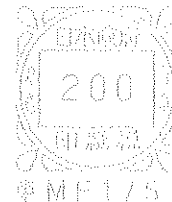
F/Agent's Ref **JFA / IBC MOM-08****Höegh Autoliners AS**

Oslo - Norway

Telephone: +47 21 03 90 00

Telefax: +47 21 03 90 12

Enterprise No.: 933 099 628

**FIRST ORIGINAL**

*Local Vessel	*From (local port of loading)		
Ocean vessel HÖEGH SINGAPORE V/75	Port of loading Yokohama		
Port of discharge Mombasa	*Final destination (if on-carriage)	Freight payable at OSAKA, JAPAN	

Marks and Numbers	Number and kind of packages, freight units, description of goods	Gross weight	Measurement
NO MARK	1 USED VEHICLE(S) 2016 TOYOTA HARRIER 3ZR-B799684	1 640 KGS	14.403 CBM

ZSU65-0018413**=== FREIGHT AS ARRANGED ===**

Socopao Kenya Ltd
Changamwe Roundabout
P.O. Box 95103 80107 mombasa, kenya
Tel: 0202616120/1 1>
Office Mobile: (+254) 798471687
Email: Socopao.Kenya@bollere.com

The carrier is not responsible or in any way liable for damage(s) resulting from mechanical/electrical failure(s), and also declines responsibility for any damages, including costs, which may occur during loading/discharging operations due to malfunctions. The carrier is not responsible for any non-original equipment fitted to the vehicle(s) after manufacture unless these have been installed as replacement items. The carrier will not be responsible for any personal effects left in the vehicles. It is shipper's obligation to prove originally installed equipment/accessories prior to carrier taking care and custody of the vehicle(s). **CARRIERS RESPONSIBILITY ENDS UPON DISCHARGE AT MOMBASA PORT. ON-CARRIAGE TO FINAL DESTINATION KEN CFS AT CONSIGNEES SOLE RISK, COST AND RESPONSIBILITY.**
TOTAL: 1,640 KGS / 14.403 CBM
1 UNIT(S)

Page 1 of 1

On Board Date: **19.06.2022**

of which loaded:
 on deck:
 under deck:

ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER

GOODS SHIPPED onboard the vessel in apparent good order and condition, weight, measure, marks and numbers, quality, contents and value unknown unless specified herein, for carriage to the port of destination or so near thereto as the vessel may safely get an lie always afloat, to be delivered in the like good order and conditions at the aforesaid port to Consignee or their Assigns. Freight as per note on the margin plus other charges incurred in accordance with the provisions contained in this Bill of Lading - unless prepaid - to be paid by Consignee or their Assigns. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its stipulations on both pages, whether written, printed, stamped or otherwise incorporated, as fully as if they were all signed by the Merchant. One original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods or delivery order.

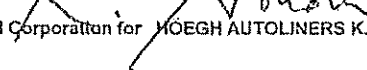
FREIGHT PARTICULARS
PREPAID

Limitation of Carriers Liability.
 Declared value:
 Declared value charges:
 (See Clauses 10)

FREIGHT PAYABLE CARGO LOST OR NOT LOST
 *Applicable only when document used as Through Bill of Lading

IN WITNESS where of the Master of the said Vessel has signed ...³.....
 Bills of Lading all of this tenor and date, one of which being accomplished, the other(s) to stand void.

Place and date of issue **OSAKA, JAPAN 19.06.2022**

Signed by 
 AutoGrand Corporation for **HÖEGH AUTOLINERS K.K.**
 As agent for the carrier
Höegh Autoliners AS

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098		B/L No HOEGNG75YOM10008	
Consignee (if "Order" state Notify Party) NJURAITA ENTERPRISES LTD P.O. BOX 28119 - 00200 NAIROBI KENYA 254722710228		Shipper's Ref	
Notify Party (without liability to Carrier) SAME AS CONSIGNEE		F/Agent's Ref JFA / IBC MOM-08	
THIRD ORIGINAL			
*Local Vessel	*From (local port of loading)		
Ocean vessel HÖEGH SINGAPORE V175	Port of loading Yokohama		
Port of discharge Mombasa	*Final destination (if on-carriage)	Freight payable at OSAKA, JAPAN	
Marks and Numbers NO MARK	Number and kind of packages, freight units, description of goods 1 USED VEHICLE(S) 2016 TOYOTA HARRIER 3ZR-B799684	Gross weight 1 640 KGS	Measurement 14.403 CBM

ZSU65-0018413

=== FREIGHT AS ARRANGED ===

Socopao Kenya Ltd
Changamwe Roundabout
P.O. Box 95103 80107 mombasa, kenya
Tel: 0202616120/1 1>
Office Mobile: (+254) 798471687
Email: Socopao.Kenya@bollore.com

The carrier is not responsible or in any way liable for damage(s) resulting from mechanical/electrical failure(s), and also declines responsibility for any damages, including costs, which may occur during loading/discharging operations due to malfunctions. The carrier is not responsible for any non-original equipment fitted to the vehicle(s) after manufacture unless these have been installed as replacement items. The carrier will not be responsible for any personal effects left in the vehicles. It is shipper's obligation to prove originally installed equipment/accessories prior to carrier taking care and custody of the vehicle(s).
CARRIERS RESPONSIBILITY ENDS UPON DISCHARGE AT MOMBASA PORT. ON-CARRIAGE TO FINAL DESTINATION KEN CFS AT CONSIGNEES SOLE RISK, COST AND RESPONSIBILITY.
TOTAL: 1,640 KGS / 14.403 CBM
1 UNIT(S)

Page 1 of 1

On Board Date: 19.06.2022

of which loaded:
on deck:
under deck:

ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER

GOODS SHIPPED onboard the vessel in apparent good order and condition, weight, measure, marks and numbers, quality, contents and value unknown unless specified herein, for carriage to the port of destination or so near thereto as the vessel may safely get an lie always afloat, to be delivered in the like good order and conditions at the aforesaid port to Consignee or their Assigns. Freight as per note on the margin plus other charges incurred in accordance with the provisions contained in this Bill of Lading - unless prepaid - to be paid by Consignee or their Assigns. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its stipulations on both pages, whether written, printed, stamped or otherwise incorporated, as fully as if they were all signed by the Merchant. One original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods or delivery order.

FREIGHT PARTICULARS
PREPAID

Limitation of Carriers Liability.
Declared value:
Declared value charges:
(See Clauses 10)

FREIGHT PAYABLE CARGO LOST OR NOT LOST
*Applicable only when document used as Through Bill of Lading

IN WITNESS where of the Master of the said Vessel has signed ...3.....
Bills of Lading all of this tenor and date, one of which being accomplished,
the other(s) to stand void.

Place and date of issue **OSAKA, JAPAN 19.06.2022**

Signed by 
AutoGrand Corporation for **HÖEGH AUTOLINERS K.K.**
As agent for the carrier
Höegh Autoliners AS

IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: accounts@ibcauto.com

Website: ibcauto.com

INVOICE

MESSRS NJURAITA ENTERPRISES LTD
P.O. BOX 28119 - 00200
NAIROBI
COUNTRY KENYA

DATE 2022/06/19
INVOICE NO. 77931149888

SHIPPED PER: Hoegh Singapore(YK) SAILING ON OR ABOUT 2022/06/19
FROM: Yokohama TO: Mombasa, Kenya TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY
USED MOTOR CAR(S)

AMOUNT

CIF Mombasa in USD

1	TOYOTA HARRIER	2016 ZSU65-0018413	3ZR-B799684	BLACK	USD	23,461
---	----------------	--------------------	-------------	-------	-----	--------

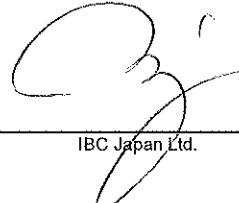
ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL:

23,461

MARK & NO.

NO MARK



IBC Japan Ltd.



KENYA BUREAU OF STANDARDS



Certificate no.

QISJ/KIS-RWI-287274

Date of Issue

06, June, 2022

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS

KS1515:2000

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to conform to the requirements of KS1515:2000

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply

JAPAN

Inspection Center

KISARAZU

Inspection Date

03, June, 2022

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make

TOYOTA

Model

DBA-ZSU65W

Chassis/VIN Number

ZSU65-0018413

Engine Number/Model

3ZR - B799684

Engine Capacity(c.c Rating)

1980 cc

Year of Manufacture

-

Year of First Registration

2016/03

Inspected Mileage (Odometer Reading)

46336 km

Remarks:

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

CERTIFICATE EXPIRATION DATE

03, September, 2022

QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN

Authorized Signatory:

番号 01149
整理番号 3971033991302630

輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number
鹿児島 399 せ 263 車名 / [194] DBA-ZSU65W	令和 2 年 12 月 22 日 2020 year 12 month 22 day	平成 28 年 3 月 2016 year 3 month	ZSU65-0018413 原動機の型式 / Engine Model 3ZR
所有者の氏名又は名称 Name of Owner	株式会社ビッグモーター		
使用者の氏名又は名称 Name of User	東京都港区六本木6丁目10-1		
使用者の住所 Address of User	***		
使用の本拠の位置 Locality of principal abode of use	鹿児島県鹿児島市宇宿2丁目12-20		
自動車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body
普通	乗用	自家用	ステーションワゴン
総排気量又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of Fuel	型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.
1.98 L	ガソリン		[003]
輸出予定日 (証明書を効期満了日) Export scheduled day	令和 4 年 11 月 8 日 2022 year 11 month 8 day	乗車定員 Fixed Number	最大積載量 Maxim. Carry
		5人	
備考	輸出予定届出	長さ	幅
「京都」, 輸出をしようとする者は、輸出予定届出証明書の有効期間が満了した自動車が輸出されることなく、当該輸出が完了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出予定届出証明書を返納しなければなりません。	以下余白	477 cm	183 cm
*一時抹消中所有者 / Latest Owner IBC Japan 株式会社 京都府京都市伏見区中島宮ノ前町64 [14256] [申請年月 / Date of Application] 令和4 (2022) 年5月9日 [走行距離計表示値 / Mileage]	32,600 km (平成31 (2019) 年3月7日)	高さ Height	前後軸重 FR Weight
		165 cm	960 kg
		1640 kg	前後軸重 RR Weight
			1915 kg
			前後軸重 RR Weight
			680 kg

裏面もご覧下さい。

令和 4 年 5 月 9 日
2022 year 5 month 9 day
Director-General of the District Transport Bureau or
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan



No. 01149

EXPORT CERTIFICATE

License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number																																								
KAGOSHIMA 399 SE 263	December, 22, 2020	March, 2016	ZSU65-0018413																																								
Name		Model																																									
TOYOTA		DBA-ZSU65W																																									
[194]		3ZR																																									
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25%;">Last owner's name</td> <td colspan="3">IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA</td> </tr> <tr> <td>Above address</td> <td colspan="3">KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64</td> </tr> <tr> <td>Last user's name</td> <td colspan="3">*****</td> </tr> <tr> <td>Above address</td> <td colspan="3">*****</td> </tr> <tr> <td>Above location</td> <td colspan="3">*****</td> </tr> <tr> <td>Category</td> <td>Purpose of use</td> <td>Private or commercial</td> <td>Style of Vehicle</td> </tr> <tr> <td>MEDIUM</td> <td>Passenger</td> <td>PRIVATE</td> <td>STATION WAGON</td> </tr> <tr> <td>Displacement or outputpower</td> <td>Fuel</td> <td>Type No.</td> <td>Code no.</td> </tr> <tr> <td>1.98 L ^{kw}</td> <td>PETROL</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>EXPIRY DATE</td> <td colspan="3">November, 8, 2022</td> </tr> </table>				Last owner's name	IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA			Above address	KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64			Last user's name	*****			Above address	*****			Above location	*****			Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	MEDIUM	Passenger	PRIVATE	STATION WAGON	Displacement or outputpower	Fuel	Type No.	Code no.	1.98 L ^{kw}	PETROL			EXPIRY DATE	November, 8, 2022		
Last owner's name	IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA																																										
Above address	KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64																																										
Last user's name	*****																																										
Above address	*****																																										
Above location	*****																																										
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle																																								
MEDIUM	Passenger	PRIVATE	STATION WAGON																																								
Displacement or outputpower	Fuel	Type No.	Code no.																																								
1.98 L ^{kw}	PETROL																																										
EXPIRY DATE	November, 8, 2022																																										
REMARK: [KYOTO]																																											

May, 9, 2022

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of
 Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition

KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO